

**SINOTECH**<sup>®</sup>

---

## **Fornello elettrico singolo/doppio**

---

**GD037 1500W · 220-240V · 50/60Hz**

**GD038 1000W + 1500W · 220-240V · 50/60Hz**





**Prima di utilizzare questo apparecchio leggere attentamente le istruzioni d'uso, ed in particolare, le note, le avvertenze e le istruzioni sull'utilizzo dello stesso in sicurezza: attenersi alle indicazioni. Conservare il presente libretto d'istruzioni per ogni consultazione futura, se l'apparecchio viene ceduto a terzi consegnare anche il presente libretto.**



### **ATTENZIONE!**

**Seguire le istruzioni ed avvertenze per l'utilizzo sicuro dell'apparecchio.**

*I dati tecnici di identificazione si trovano sull'etichetta dell'apparecchio.*

*Questo manuale è redatto in conformità alla norma europea EN82079.*

*Le informazioni riportate nel manuale fanno riferimento al prodotto base, pertanto potrebbero esserci piccole variazioni di allestimento e/o utilizzo.*



**L'imballaggio del prodotto è composto da materiali riciclabili.**

**DEVE ESSERE smaltito in conformità alla normativa di tutela ambientale.**



**INFORMAZIONI AGLI UTENTI** ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014

“Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)”







Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente.

Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m<sup>2</sup> è possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento compatibile con il rispetto dell'ambiente contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.



**MADE IN CHINA**

1.	Avvertenze - sicurezza	pag.	4
2.	Pulizia e mantenimento	pag.	10
3.	Utilizzo	pag.	11
4.	Garanzia	pag.	14
5.	Modalità assistenza	pag.	15

	
<p>TEKNO ITALIA Srl - Sede legale: Via Bagutta, 13 - 20121 Milano - info@teknitalia srl.it - www.sinotech.it</p> <p><b>FORNELLO ELETTRICO - MODELLO GD037</b> 1500 W - 220-240 V ~ 50/60 Hz</p> <p>Made in China Lotto:</p>	<p>TEKNO ITALIA Srl - Sede legale: Via Bagutta, 13 - 20121 Milano - info@teknitalia srl.it - www.sinotech.it</p> <p><b>FORNELLO ELETTRICO DOPPIO - MODELLO GD038</b> Potenza totale 2500 W - 220-240 V ~ 50/60 Hz</p> <p>Made in China Lotto:</p>
 	 
<p><b>NON IMMERGERE IN LIQUIDI. SOLO PER USO DOMESTICO. DOPO L'UTILIZZO TOGLIERE LA SPINA DALLA CORRENTE.</b></p>	<p><b>NON IMMERGERE IN LIQUIDI. SOLO PER USO DOMESTICO. DOPO L'UTILIZZO TOGLIERE LA SPINA DALLA CORRENTE.</b></p>

LEGENDA SIMBOLI

 <p>DIVIETO</p>	 <p>AVVERTENZA</p>
--	---

## 1 AVVERTENZE E SICUREZZA

Questo apparecchio deve essere utilizzato solo per gli scopi per i quali è stato progettato: **FORNELLO ELETTRICO** per solo utilizzo domestico.

Qualsiasi utilizzo diverso da quello indicato non è conforme e pertanto pericoloso, l'apparecchio non è studiato per utilizzo professionale o semi-professionale. La società non risponde di eventuali danni causati da utilizzo improprio dell'apparecchio e ciò fa decadere la validità della garanzia.

Dopo aver rimosso l'apparecchio dalla confezione assicurarsi che sia integro, privo di danni all'apparecchio o al cavo di alimentazione. In caso di dubbi contattare il fornitore.

L'apparecchio deve essere utilizzato solo per gli scopi descritti nel manuale.

**⚠ ATTENZIONE!** Prima dell'utilizzo rimuovere etichette, cartellini, pellicole di protezione.

**⚠ ATTENZIONE!** Rischio di soffocamento. I bambini non devono giocare con gli elementi che costituiscono gli imballi. Tenere i sacchetti di plastica lontani dalla portata dei bambini.

**⚠ ATTENZIONE!** Il mancato rispetto delle istruzioni qui presenti o l'utilizzo inappropriato del prodotto possono causare lesioni.

**NOTA:** gli ipovedenti possono consultare la versione digitale di queste istruzioni per l'uso sul sito [www.sinotech.it](http://www.sinotech.it)

• La sicurezza elettrica di questo apparecchio è assicurata solamente quando lo stesso è collegato

ad un efficace impianto di messa a terra.

- Nel caso in cui la spine e la presa non siano compatibili, far sostituire la presa con un tipo adatto da personale professionalmente qualificato.

⊘ Non utilizzare adattatori o prolunghe che non siano rispondenti alle vigenti normative di sicurezza o che superino i limiti delle portate in valore della corrente.

- Prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica verificare che i dati targa presenti sull'apparecchio corrispondano a quelli della rete di alimentazione disponibile

- L'apparecchio può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali, mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza se sono state istruite riguardo l'utilizzo in sicurezza dell'apparecchio (avendo anche compreso i pericoli implicati), oppure se sorvegliate da persone responsabili della loro incolumità.

- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età maggiore o uguale a 8 anni solo se sotto sorveglianza o se hanno ricevuto le istruzioni necessarie all'utilizzo dell'apparecchio in completa sicurezza e se hanno compreso i pericoli legati all'utilizzo di tale apparecchio. Le operazioni di pulizia non devono essere effettuate dai bambini a meno che non abbiano un'età superiore a 8 anni e lo maneggino sotto sorveglianza.

- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non penda dal bordo del tavolo o del piano di lavoro dove è

posizionato l'apparecchio.

- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- Mantenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini con meno di 8 anni.
- Assicurarsi di avere sempre le mani ben asciutte prima di utilizzare l'apparecchio o prima di regolare interruttori o manopole o prima di toccare la spina e i collegamenti elettrici.

⊘ Non utilizzare l'apparecchio a piedi nudi.

⊘ Non rimuovere la spina dalla presa di corrente tirando il cavo di alimentazione o l'apparecchio.

⊘ Non trasportare l'apparecchio impugnando solo il cavo di alimentazione.

⊘ Non utilizzare o lasciare esposto l'apparecchio all'umidità, agli agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.) o a temperature estreme.

• L'apparecchio non è progettato per essere utilizzato all'esterno.

• Collocare l'apparecchio su una superficie piana e stabile e ben alluminata.

• Posizionare l'apparecchio su un piano di lavoro che resista ad alte temperature, lasciare spazio libero sopra e intorno ad esso per agevolare l'areazione dell'apparecchio. In nessun caso deve essere incassato o inserito in un mobile.

- Far riferimento alla confezione per le caratteristiche dell'apparecchio.

- Staccare sempre la spina dalla presa di corrente, anche se l'apparecchio non è in funzione. Prima di pulirlo assicurarsi che la spina non sia inserita nella presa di corrente per evitare shock elettrici.

⊘ Non far funzionare l'apparecchio senza pentole.

- Sorvegliare sempre l'apparecchio durante il funzionamento.

- Se l'apparecchio si rompe, o nel caso di cattivo funzionamento, o se il cavo di alimentazione è danneggiato, non utilizzarlo: spegnerlo e non manometterlo. Per riparazioni rivolgersi presso un centro di assistenza specializzato.

- L'apparecchio non deve essere immerso in acqua o altri liquidi, non utilizzare spray o vapori per la pulizia. Pulire seguendo le indicazioni riportate successivamente.

- Se l'apparecchio dovesse accidentalmente cadere in acqua scollegare immediatamente la centralina generale di alimentazione dell'impianto elettrico, quindi scollegare la spina dalla presa di corrente. Non tentare di recuperare l'apparecchio caduto in acqua!

⊘ Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di vasche o lavandini pieni di acqua. Durante l'utilizzo posizionarsi lontani da vasche o lavandini, evitare

anche schizzi di acqua o liquidi.

⊘ Non utilizzare l'apparecchio collegato a temporizzatori esterni o collegato ad un sistema di comando a distanza o sistemi simili.

⊘ Non mettere oggetti pesanti sui cavi o fonti di calore vicini ad essi. I cavi potrebbero danneggiarsi.

⊘ Non utilizzare l'apparecchio su superfici instabili o in prossimità del piano di cottura. Prestare attenzione anche al cavo di alimentazione che non deve mai entrare in contatto con superfici calde, fiamme, pentole calde o utensili affilati e taglienti.

⊘ Non posizionare direttamente sotto la presa di corrente o elementi elettrici.

⊘ Non posizionare sopra altri apparecchi o in forno riscaldato.

⚠ **ATTENZIONE:** durante il funzionamento le superfici sono soggette a diventare molto calde.

• Accertarsi che l'apparecchio sia pulito e asciutto prima di accenderlo.

⊘ Non utilizzare prese multiple ma solo prese con singola uscita di potenza specifica o dedicata al solo apparecchio.

⊘ Non utilizzare l'apparecchio vicino a tende o materiali combustibili.

⊘ Non trasportare l'apparecchio quando è in funzione.



⊘ Non appoggiare canovacci o piatti sopra i fornelli.

• Eventuali modifiche al prodotto, non autorizzate dal produttore, comportano il decadimento della sicurezza e della garanzia del suo utilizzo da parte dell'utente.

• Allorché si decida di smaltire questo apparecchio si raccomanda di renderlo inoperante rimuovendo il cavo di alimentazione (ovviamente dopo averlo disinserito dalla presa di corrente). Si raccomanda inoltre di rendere innocue le parti dell'apparecchio che potrebbero costituire pericoli, soprattutto per i bambini che potrebbero utilizzare l'apparecchio come giocattolo.

• Prima di procedere alla manutenzione e pulizia disconnettere l'apparecchio dall'alimentazione.

• Nel caso in cui si verificassero situazioni anomale spegnere immediatamente l'apparecchio e contattare il rivenditore o il servizio di assistenza.

⊘ Non fissare interruttori di sicurezza con nastro adesivo, per pericolo di incendio.

⊘ Non appoggiare oggetti sull'apparecchio per pericolo di incendio.

⊘ Non inserire oggetti metallici nelle fessure dell'apparecchio.

⊘ Non mettere in funzione l'apparecchio senza sorveglianza, se ci si allontana, spegnere e staccare

la spina dalla presa di corrente.

- La temperatura delle superfici accessibili può essere elevata quando l'apparecchio è in funzione.

### **⚠ ATTENZIONE - PERICOLO DI USTIONE!!!**

Questo apparecchio, quando è in funzione, raggiunge temperature molto alte.

## **2 PULIZIA E MANTENIMENTO**

- Prima di procedere con le operazioni di pulizia e mantenimento staccare la spina dalla presa di corrente ed aspettare un tempo abbastanza lungo per far sì che le piastre in ghisa si raffreddino completamente.
- Staccare sempre la spina dalla presa di corrente; Lasciar raffreddare completamente l'apparecchio prima di procedere con le operazioni di pulizia; Non immergere l'apparecchio elettrico in liquidi di qualsiasi tipo;
- Far in modo che il cavo di alimentazione non entri in contatto con superfici calde o con le piastre calde;
- Pulire la superficie dei fornelli elettrici con panno umido senza utilizzare agenti aggressivi e pagliette abrasive;
- Lasciar asciugare perfettamente prima di riporre l'apparecchio.

### 3 UTILIZZO

- Non utilizzare assolutamente l'apparecchio all'interno di armadi.
- Data la produzione di vapori e calore, non mettere in funzione l'apparecchio sotto ad armadi pensili.
- Per non rischiare corto circuiti non immergere l'apparecchio elettrico in acqua o altri liquidi, non utilizzare in ambienti umidi.
- Evitare contatti con la superficie calda dei fornelli elettrici.
- Non lasciare incustodito l'apparecchio quando acceso.
- Evitare che il cavo di alimentazione entri a contatto con le piastre in ghisa.
- Non posizionare direttamente al di sotto della presa di corrente.
- Posizionare la piastra elettrica su una superficie stabile, resistente al calore e perfettamente orizzontale.
- Lasciare un buon ricircolo d'aria intorno all'apparecchio.
- Non muovere l'apparecchio mentre è in funzione e toccare solo le manopole.

Verificare che le manopole siano posizionate sullo "0", inserire quindi la spina nella presa di corrente, dopo aver verificato che la tensione locale corrisponda alla tensione di lavoro dell'apparecchio;

Utilizzare pentole con base solida, piana con le seguenti indicazioni:

- Piastra Ø 18,5 cm = 1500W: pentola con diametro di circa 18/20cm e massima capacità di circa 1.5 litri.
- Piastra Ø 15,5 cm = 1000W: pentola con diametro di circa 15/17cm e massima capacità di circa 1 litro.

Non utilizzare pentole di diametro inferiore a quello delle piastre che si stanno utilizzando, inoltre le pentole non devono sporgere oltre i bordi della piastra o coprire l'area dove sono poste le manopole di controllo;

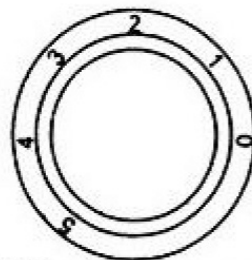
Non riscaldare una pentola vuota, ciò può provocare pericoli se sovra temperature.

Pentole con fondo convesso, concavo o irregolare non devono essere utilizzate:



Ruotare la manopola fino ad impostare la temperatura desiderata:

- OFF/0 : spento
- 1: **lenta ebollizione** di cibi delicati, per rapprendere salse
- 2: **cottura lenta**
- 3: **ebollizione di grosse quantità**



www.sindotech.it

- 4: friggere

- 5: riscaldare velocemente i cibi

Prestare sempre molta attenzione durante l'utilizzo delle piastre elettriche perché è molto facile scottarsi se si è distratti, nel caso del fornello elettrico a doppia piastra è possibile utilizzare le 2 piastre contemporaneamente prestando ancora più attenzione a non toccare con mani o utensili le 2 piastre;

### IMPORTANTE!

Quando non si utilizzano i fornelli elettrici mantenere la manopola in posizione OFF/0 e staccare la spina dalla presa di corrente.

La spia luminosa si spegne al raggiungimento della temperatura impostata e poi man mano si accende e spegne ad indicare che il termostato mantiene costante la temperatura;

Non lasciare incustodito durante l'utilizzo: la presenza di un adulto responsabile è indispensabile in ogni momento dell'utilizzo dell'apparecchio;

Non toccare le piastre elettriche quando sono in funzione dato che raggiungono temperature molto alte;

I fornelli elettrici sono studiati per cucinare cibi e devono essere utilizzati solo per cucinare cibi posti in utensili da cucina atti alla cottura dei cibi;

Nel caso del fornello elettrico a doppia piastra il funzionamento delle 2 piastre è indipendente l'uno dall'altro e governati ognuno dalla manopola corrispondente;

Al termine dell'utilizzo ruotare le manopole in posizione "OFF/0" e staccare la spina dalla presa di corrente;

Se non si utilizzano i fornelli elettrici mantenere la manopola in posizione OFF/0 e staccare la spina dalla presa di corrente;

Non utilizzare l'apparecchio elettrico se il cavo di alimentazione o il prodotto risultano danneggiati.

## 4 GARANZIA

L'apparecchio è garantito per un periodo di due anni dalla data di consegna. Fa fede la data riportata sullo scontrino/fattura (purché chiaramente leggibile), a meno che l'acquirente non provi che la consegna è successiva. In caso di difetto del prodotto preesistente alla data di consegna, viene garantita la riparazione o sostituzione senza spese dell'apparecchio. L'acquirente ha l'onere di denunciare al rivenditore o produttore il difetto di conformità entro due mesi dalla scoperta del difetto stesso.

Non sono coperte dalla garanzia tutte le parti che dovessero risultare difettose a causa di:

- a. danni da trasporto o da rotture accidentali
- b. errata installazione o inadeguatezza dell'impianto elettrico
- c. riparazioni o modifiche operate da personale non autorizzato
- d. mancata o non corretta manutenzione e pulizia
- e. prodotto e/o parti di prodotto soggette a usura e/o consumabili
- f. mancata osservanza delle istruzioni per il funzionamento dell'apparecchio, negligenza o trascuratezza nell'uso
- g. introduzione o uso di alimenti esclusi dalle istruzioni (duri, caldi, secchi, ecc.)
- h. utilizzo di alimenti in quantitativi eccedenti quanto specificato
- i. montaggio non corretto del gruppo lame o degli accessori
- j. superamento dei tempi di utilizzo previsti
- k. ingresso accidentale di liquidi nel corpo motore dovuto ad uso improprio
- l. cavo di alimentazione attorcigliato o piegato per incuria.

L'elenco di cui sopra è a titolo meramente esemplificativo e non esaustivo, in quanto la presente garanzia è comunque esclusa per tutte quelle circostanze che non possono farsi risalire a difetti di fabbricazione dell'apparecchio. La garanzia è inoltre esclusa in tutti i casi di uso improprio dell'apparecchio ed in caso di uso professionale. Si declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano direttamente o indirettamen-

te derivare a persone, cose ed animali domestici in conseguenza della mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nell'apposito

“Libretto Istruzioni ed avvertenze” in tema di installazione, uso e manutenzione dell'apparecchio. Sono fatte salve le azioni contrattuali di garanzia nei confronti del venditore.

## 6 MODALITÀ ASSISTENZA

La richiesta di un intervento di riparazione o sostituzione dell'apparecchio mal funzionante andrà fatta pervenire tramite compilazione del modulo “RICHIESTA DI ASSISTENZA” presente sul sito [www.sinotech.it](http://www.sinotech.it).

L'apparecchio difettoso verrà riparato o sostituito solo se il modulo sarà corredato di documento fiscale che ne attesti la data di acquisto o di consegna.

### TAGLIANDO DI GARANZIA

IN CASO SI RENDESSE NECESSARIO, FAR COMPILARE IL PRESENTE TAGLIANDO DAL RIVENDITORE E FARLO PERVENIRE, INSIEME AL DOCUMENTO FISCALE AL CENTRO ASSISTENZA CHE SI OCCUPERÀ DELL'INTERVENTO DI ASSISTENZA IN GARANZIA.

DATI CLIENTE: NOME E COGNOME \_\_\_\_\_

La compilazione del presente tagliando è a cura del rivenditore.		TIMBRO E FIRMA RIVENDITORE:
RIVENDITORE:		
N° DOCUMENTO FISCALE:		
DATA DI ACQUISTO:		
CODICE PRODOTTO		
PREZZO PRODOTTO		

**IMPORTANTE!** Conservare il libretto di istruzioni e il documento fiscale (Scontrino fiscale, bolla o fattura) in originale. Nel caso in cui l'apparecchio presenti una anomalia nel funzionamento rivolgersi produttore. Tenere sempre a disposizione il libretto di istruzioni e il documento fiscale (Scontrino fiscale, bolla o fattura).

## Per richiedere assistenza sui prodotti Sinotech:

- 1• Visitare il sito [www.sinotech.it](http://www.sinotech.it)
- 2• Cliccare su “Richiesta di Assistenza” (presente nel menù).
- 3• Compilare il form in ogni sua parte: è importante allegare lo scontrino parlante e la foto dell'etichetta posta sul prodotto fisico
- 4• Entro due giorni lavorativi si riceverà comunicazione tramite mail (controllare anche nelle spam).  
Sarà questa comunicazione che confermerà la ricezione della richiesta.
- 5• Le mail che invieremo saranno molto importanti per velocizzare la gestione della pratica.
- 6• Il prodotto riparato o in sostituzione verrà inviato all'indirizzo indicato nel modulo.

LA CORRETTA E ACCURATA COMPILAZIONE DEL MODULO VELOCIZZERÀ LA PRATICA!



**Tekno Italia srl**

Via Bagutta, 13 - 20121 Milano

Tel. +39 0289708059

[info@teknointalia.it](mailto:info@teknointalia.it)

[www.sinotech.it](http://www.sinotech.it)